RÈGLEMENT (CEE) N° 3773/87 DE LA COMMISSION

du 16 décembre 1987

modifiant le règlement (CEE) n° 1577/81 portant établissement d'un système de procédures simplifiées pour la détermination de la valeur en douane de certaines marchandises périssables

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté économique européenne,

vu le règlement (CEE) n° 1224/80 du Conseil, du 28 mai 1980, relatif à la valeur en douane des marchandises (1), modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 1055/85 (2), et notamment son article 16 *bis* paragraphe 3,

considérant que le règlement (CEE) n° 1577/81 de la Commission (3), modifié en dernier lieu par le règlement (CEE) n° 3502/85 (4), a établi un système de procédures simplifiées pour la détermination de la valeur en douane de certaines marchandises périssables ;

considérant qu'il est souhaitable d'exprimer en Écus le forfait représentant l'ensemble des autres frais qui ne sont pas à incorporer dans la valeur en douane, forfait visé à l'article 1er paragraphe 3 troisième tiret du règlement (CEE) n° 1577/81, dont la valeur en monnaies nationales, aux fins du calcul des prix unitaires, devrait être la valeur établie conformément au règlement (CEE) n° 2779/78 du Conseil, du 23 novembre 1978, portant application de l'Écu aux actes pris dans le domaine douanier (5) ;

considérant qu'il est souhaitable en même temps de revoir ce forfait pour tenir compte des augmentations de frais intervenues depuis sa fixation ;

considérant que la Communauté a instauré, avec effet au 1er janvier 1988, une nomenclature combinée qui remplit à la fois les exigences du tarif douanier commun et des statistiques du commerce extérieur de la Communauté ;

considérant que la classification des marchandises auxquelles s'applique le système des procédures simplifiées est basée sur le tarif douanier commun ; qu'il est dès lors nécessaire l'identifier ces marchandises, comme désignées aux annexes du règlement (CEE) n° 1577/81, par référence à la nomenclature combinée ;

considérant que l'expérience acquise auprès du commerce concerné fait apparaître la nécessité d'insérer de nouveaux produits à la liste des marchandises figurant à l'annexe I de ce règlement et d'adapter l'annexe II dudit règlement ;

considérant que l'application des dispositions du règlement (CEE) n° 1577/81 en Espagne et au Portugal est différée jusqu'au 1er janvier 1996, conformément à l'article 393 et à l'annexe XXXV de l'acte d'adhésion de l'Espagne et du Portugal ;

considérant que les mesures prévues au présent règlement sont conformes à l'avis du comité de la valeur en douane,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT :

Article premier

Le règlement (CEE) n° 1577/81 est modifié comme suit :

1) L'article 1er paragraphe 3 troisième tiret est remplacé par le texte suivant :

« — d'un forfait de 5 Écus, représentant l'ensemble des autres frais qui ne sont pas à incorporer dans la valeur en douane.

Ce forfait est converti dans la monnaie de chaque État membre sur la base des derniers taux en vigueur établis conformément à l'article 2 du règlement (CEE) n° 2779/78. »

2) Les annexes sont remplacées par les annexes du présent règlement.

Article 2

1. Le présent règlement entre en vigueur le 1er janvier 1988.

2. Il est tenu compte de l'article 1er point 1 à partir de la période de référence qui commence le 18 décembre 1987.

3. L'aricle 1er point 2 est applicable à partir du 8 janvier 1988.

(1) JO n° L 134 du 31. 5. 1980, p. 1.
(2) JO n° L 112 du 25. 4. 1985, p. 50.
(3) JO n° L 154 du 13. 6. 1981, p. 26.
(4) JO n° L 335 du 13. 12. 1985, p. 9.
(5) JO n° L 333 du 30. 11. 1978, p. 5.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 16 décembre 1987.

Par la Commission
COCKFIELD
Vice-président

ANNEXE I

Classification des marchandises faisant l'objet de valeurs unitaires

Rubrique	Code NC	Désignation des marchandises	
		Espèces	Variétés
1.10	0701 90 51 0701 90 59	Pommes de terre de primeurs	
1.20	0702 00 10 0702 00 90	Tomates	
1.30	0703 10 19	Oignons autres que de semences	
1.40	0703 20 00	Aulx	
1.50	ex 0703 90 00	Poireaux	
1.60	ex 0704 10 10 ex 0704 10 90	Choux-fleurs	
1.70	0704 20 00	Choux de Bruxelles	
1.80	0704 90 10	Choux blancs et choux rouges	
1.90	ex 0704 90 90	Brocolis asperges ou à jets *(Brassica oleracea var. italica)*	
1.100	ex 0704 90 90	Choux de Chine	
1.110	0705 11 10 0705 11 90	Laitues pommées	
1.120	ex 0705 29 00	Endives	
1.130	ex 0706 10 00	Carottes	
1.140	ex 0706 90 90	Radis	
1.150	0707 00 11 0707 00 19	Concombres	
1.160	0708 10 10 0708 10 90	Pois *(Pisum sativum)*	
1.170	0708 20 10 0708 20 90	Haricots *(Vigna spp., Phaseolus spp.)*	
1.180	ex 0708 90 00	Fèves	
1.190	0709 10 00	Artichauts	
1.200		Asperges	
1.200.1	ex 0709 20 00		— vertes
1.200.2	ex 0709 20 00		— autres
1.210	0709 30 00	Aubergines	
1.220	ex 0709 40 00	Céleris en branches ou céleris à côtes	
1.230	0709 51 30	Chanterelles	
1.240	0709 60 10	Piments doux ou poivrons	
1.250	0709 90 50	Fenouil	
1.260	0709 90 70	Courgettes	
1.270	ex 0714 20 00	Patates douces, entières, fraîches	
2.10	ex 0802 40 00	Châtaignes et marrons *(Castanea spp.)*, frais	
2.20	ex 0803 00 10	Bananes autres que les plantains, fraîches	
2.30	ex 0804 30 00	Ananas, frais	
2.40	ex 0804 40 10 ex 0804 40 90	Avocats, frais	
2.50	ex 0804 50 00	Goyaves et mangues, fraîches	
2.60		Oranges douces, fraîches	
2.60.1	0805 10 11 0805 10 21 0805 10 31 0805 10 41		sanguines et demi-sanguines

Rubrique	Code NC	Désignation des marchandises	
		Espèces	Variétés
2.60.2	0805 10 15 0805 10 25 0805 10 35 0805 10 45		Navels, Navelines, Navelates, Salustianas, Vernas, Valencia lates, Maltaises, Shamoutis, Ovalis, Trovita, Hamlins
2.60.3	0805 10 19 0805 10 29 0805 10 39 0805 10 49		autres
2.70		Mandarines (y compris les tangerines et satsumas) fraîches ; clémentines, Wilkings et hybrides similaires d'agrumes, frais	
2.70.1	ex 0805 20 10		Clémentines
2.70.2	ex 0805 20 30		Monréales et satsumas
2.70.3	ex 0805 20 50		Mandarines et Wilkings
2.70.4	ex 0805 20 70 ex 0805 20 90		Tangerines et autres
2.80	ex 0805 30 10	Citrons *(Citrus limon, Citrus limonum)*, frais	
2.85	ex 0805 30 90	Limes *(Citrus aurantifolia)*, fraîches	
2.90		Pamplemousses et pomélos, frais	
2.90.1	ex 0805 40 00		— blancs
2.90.2	ex 0805 40 00		— roses
2.100	0806 10 11 0806 10 15 0806 10 19	Raisins de table	
2.110	0807 10 10	Pastèques	
2.120		Mélons	
2.120.1	ex 0807 10 90		— Amarillo, Cuper, Honey Dew, Onteniente, Piel de Sapo, Rochet, Tendral
2.120.2	ex 0807 10 90		— autres
2.130	0808 10 91 0808 10 93 0808 10 99	Pommes	
2.140	ex 0808 20 31 ex 0808 20 33 ex 0808 20 35 ex 0808 20 39	Poires autres que la variété Nashi *(Pyrus Pyrifolia)*	
2.150	0809 10 00	Abricots	
2.160	0809 20 10 0809 20 90	Cerises	
2.170	ex 0809 30 00	Pêches	
2.180	ex 0809 30 00	Nectarines	
2.190	0809 40 11 0809 40 19	Prunes	
2.200	0810 10 10 0810 10 90	Fraises	
2.210	0810 40 30	Myrtilles (fruits du *Vaccinium myrtillus)*	
2.220	0810 90 10	Kiwis *(Actinidia Chinensis Planch.)*	
2.230	ex 0810 90 90	Grenades	
2.240	ex 0810 90 90	Kakis	
2.250	ex 0810 90 90	Litchis	

ANNEXE II

Centres de commercialisation à prendre en considération pour le calcul des prix unitaires par rubrique de la classification

Rubrique	Code NC	République fédérale d'Allemagne				Danemark	France				Irlande		Italie				Pays-Bas	Royaume-Uni	UEBL	
		Cologne	Francfort	Hambourg	Munich	Copenhague	Le Havre	Marseille	Perpignan	Rungis	Cork	Dublin	Civitavecchia	Gênes	Livourne	Milan	Rotterdam	Londres	Anvers	Bruxelles
1.10	0701 90 51 0701 90 59				×			×	×								×	×		
1.20	0702 00 10 0702 00 90	×	×	×	×			×	×	×		×					×	×		×
1.30	0703 10 19	×	×		×			×	×			×					×	×		
1.40	0703 20 00		×				×	×	×								×			×
1.50	ex 0703 90 00				×															×
1.60	ex 0704 10 10 ex 0704 10 90	×	×						×									×		
1.70	0704 20 00	×	×		×					×								×		×
1.80	0704 90 10				×													×		
1.90	ex 0704 90 90 (Brocolis)		×	×					×								×	×		
1.100	ex 0704 90 90 (Choux de Chine)		×		×			×								×	×	×		×
1.110	0705 11 10 0705 11 90		×		×												×			
1.120	ex 0705 29 00	×	×													×	×			×
1.130	ex 0706 10 00	×	×						×									×		
1.140	ex 0706 90 90		×					×									×	×		
1.150	0707 00 11 0707 00 19				×				×								×	×		
1.160	0708 10 10 0708 10 90	×	×						×									×		×
1.170	0708 20 10 0708 20 90	×	×		×				×								×			×
1.180	ex 0708 90 00	×	×						×											×
1.190	0709 10 00		×						×									×		×
1.200.1	ex 0709 20 00 (Asperges vertes)			×														×		
1.200.2	ex 0709 20 00 (autres asperges)		×		×															×
1.210	0709 30 00		×		×			×	×								×			
1.220	ex 0709 40 00							×	×								×	×		×
1.230	0709 51 30			×	×															
1.240	0709 60 10		×		×			×	×	×							×	×		×
1.250	0709 90 50		×						×											×
1.260	0709 90 70		×						×											
1.270	ex 0714 20 00							×	×											×
2.10	ex 0802 40 00		×						×											×
2.20	ex 0803 00 10						×	×			×		×	×	×		×		×	

Rubrique	Code NC	République fédérale d'Allemagne				Danemark	France				Irlande		Italie				Pays-Bas	Royaume-Uni	UEBL	
		Cologne	Francfort	Hambourg	Munich	Copenhague	Le Havre	Marseille	Perpignan	Rungis	Cork	Dublin	Civitavecchia	Gênes	Livourne	Milan	Rotterdam	Londres	Anvers	Bruxelles
2.30	ex 0804 30 00		×	×																
2.40	ex 0804 40 10 ex 0804 40 90		×					×		×							×	×		
2.50	ex 0804 50 00		×							×							×	×		
2.60.1	0805 10 11 0805 10 21 0805 10 31 0805 10 41	×		×		×	×	×	×	×		×					×	×	×	×
2.60.2	0805 10 15 0805 10 25 0805 10 35 0805 10 45	×		×	×	×	×	×	×	×		×					×	×	×	×
2.60.3	0805 10 19 0805 10 29 0805 10 39 0805 10 49	×		×	×	×	×	×	×	×		×					×	×	×	×
2.70.1	ex 0805 20 10	×	×	×		×	×	×	×	×							×	×	×	×
2.70.2	ex 0805 20 30	×	×			×			×	×							×	×	×	×
2.70.3	ex 0805 20 50	×	×			×		×	×	×							×	×	×	×
2.70.4	ex 0805 20 70 ex 0805 20 90			×	×	×	×	×	×	×							×	×	×	×
2.80	ex 0805 30 10	×		×		×	×	×	×	×							×	×	×	×
2.85	ex 0805 30 90									×							×			×
2.90.1	ex 0805 40 00 (Pomélos blancs)			×	×	×	×	×	×	×						×	×	×	×	×
2.90.2	ex 0805 40 00 (Pomélos roses)			×	×	×	×	×	×	×						×	×	×	×	×
2.100	0806 10 11 0806 10 15 0806 10 19	×	×	×	×				×			×					×	×	×	
2.110	0807 10 10		×		×			×	×							×	×			×
2.120.1	ex 0807 10 90 (Melons : Amarillo, etc.)		×						×								×	×		×
2.120.2	ex 0807 10 90 (autres melons)		×						×								×	×		×
2.130	0808 10 91 0808 10 93 0808 10 99			×	×	×	×	×	×	×		×				×	×	×	×	×
2.140	ex 0808 20 31 ex 0808 20 33 ex 0808 20 35 ex 0808 20 39		×	×	×		×	×	×	×						×	×	×	×	×
2.150	0809 10 00		×	×	×				×							×		×		×
2.160	0809 20 10 0809 20 90				×															×
2.170	ex 0809 30 00 (Pêches)		×		×			×	×	×							×	×	×	×
2.180	ex 0809 30 00 (Nectarines)		×	×	×				×	×							×		×	×
2.190	0809 40 11 0809 40 19		×	×	×				×	×							×	×	×	×
2.200	0810 10 10 0810 10 90		×		×			×	×	×							×			×
2.210	0810 40 30			×	×															×

Rubrique	Code NC	République fédérale d'Allemagne				Danemark	France				Irlande		Italie				Pays-Bas	Royaume-Uni	UEBL	
		Cologne	Francfort	Hambourg	Munich	Copenhague	Le Havre	Marseille	Perpignan	Rungis	Cork	Dublin	Civitavecchia	Gênes	Livourne	Milan	Rotterdam	Londres	Anvers	Bruxelles
2.220	0810 90 10	×	×	×				×		×							×	×		×
2.230	ex 0810 90 90 (Grenades)		×		×				×							×				×
2.240	ex 0810 90 90 (Kakis)			×													×			
2.250	ex 0810 90 90 (Litchis)			×													×			×